

Pensum SÁM-0103 Nordsamisk begynnerkurs del 1

Godkjent av forsknings- og studiestyret 05.12.2023 (Public saksnr. 23/00603-1).

Det er valgfritt om man leser pensum på norsk, svensk, finsk eller et annet språk. Pensum kan avgrenses og endres i samråd mellom fagkoordinator og studenter.

Grunnbøker:

På norsk:

Lindbach, Harald O. (2016): *Nordsamisk minigrammatikk*. Iđut

Giellatekno, UiT, Norges arktiske universitet: *Oahpa!* URL: <https://kurso.oahpa.no/> (Hentet: 20.11.2023)

Sámi allaskuvla (2024): SAAL 1 studiemateriell.

Gaup, Inger Ellen, Eira, Karen Inga (2008): *Ánin Dánin 1 Mu lohkan girji*, Davvi Girji. Med lydfiler i Oahpa!, URL: <https://kurso.oahpa.no/jietna/jietnafiillat-teavsttat/> (Hentet: 12.12.2023)

På svensk:

Guttorm, Inga ja Johan Jernsletten ja Klaus Peter Nickel (1983): *Davvin 1 – nybörjarkurs i nordsamiska*. Stockholm, Brevskolan.

Guttorm, Inga ja Johan Jernsletten ja Klaus Peter Nickel (1984): *Davvin 2 – nybörjarkurs i nordsamiska*. Stockholm, Brevskolan.

Suomagillii:

Guttorm, Inga ja Johan Jernsletten ja Klaus Peter Nickel (2008): *Davvin 1 – saamen kielen peruskurssi*. Helsinki, Yleisradio – Inari, Saamelaiskäräjät.

Guttorm, Inga ja Johan Jernsletten ja Klaus Peter Nickel (2007): *Davvin 2 – saamen kielen peruskurssi*. Helsinki, Yleisradio – Inari, Saamelaiskäräjät.

Valgfrie grammatikkbøker:

Nickel, Klaus Peter & Sammallahti, Pekka. (2011): *Nordsamisk grammatikk*. Kárášjohka, Davvi Girji.

Pope, Kirsten ja Máret Sára (2012): *Eatnigiella. Giellaoahpu váldogirji 2. hápmi*, 3. utgave. Kárášjohka: Davvi Girji.

UiT Norges arktiske universitet Oahpa! Grammatikk og bøyningsparadigmer.

[Nordsamisk nettgrammatikk \(oahpa.no\)](https://kurso.oahpa.no/) (Hentet: 12.12.2023)

Valgfrie ordbøker:

Sátni.org. Sámi giellagáldu: <https://satni.org/> (Hentet: 12.12.2023)

På norsk:

Sámi-dáru-sámi sátnegirji. Samisk-norsk-samisk ordbok. (2003). Kárášjohka: Davvi Girji.
Digital form: https://533.davvi.no/ordbok_samnor.php (Hentet: 12.12.2023)
Neahttadigisánit. Giellatekno. UiT Norges arktiske universitet. [Neahttadigisánit - Nordsamiske ordbøker \(oahpa.no\)](#) (Hentet: 12.12.2023)

På svensk:

Svonni, Mikael (2012): *Davvisámi–ruota, ruota–davvisámi sátnegirji. Nordsamisk–svensk, svensk–nordsamisk ordbok.* Kárášjohka: ČálliidLágádus.
Svonni, Mikael (2023): *Davvisámegiela-ruotagiela, ruotagiela-davvisámegiela sátnegirji. Nordsamisk–svensk, svensk–nordsamisk ordbok.* Kiruna: Ravda Lágádus.

På finsk:

Sammallahti, Pekka (1993): *Sámi-suoma-sámi sátnegirji. Saamelais-suomalais-saamelainen sanakirja.* Ohcejohka: Girjegiisá.

På engelsk:

Paker, Philip M. Parker 2008: *Webster's Saami – English Thesaurus Dictionary.* ICON Group International: San Diego

På tysk:

Sammallahti, Pekka ja Klaus Peter Nickel (2006): *Sámi-duiskka sátnegirji. Deutsch-saamisches Wörterbuch.* Karasjok: Davvi Girji.
Nickel, Klaus Peter ja Pekka Sammallahti (2008): *Duiskka-sámi sátnegirji. Saamisch-deutsches Wörterbuch.* Karasjok: Davvi Girji.

På fransk:

Fernandez, M.M. Jocelyne (1997): *Parlons Lapon – . Les Sames, langue et culture.* Paris, L'Harmattan.